Declaration and Power of Attorney for Patent Application 特許出願宣言書及び委任状

Japanese Language Declaration

日本語宣言書

私は、以下に記名された発明者として、ここに下記の通り宣言する:	As a below named inventor, I hereby declare that:
私の住所、郵便の宛先そして国籍は、私の氏名の後に記載された通 りである。 、	My residence, post office address and citizenship are as stated next to my name.
下記の名称の発明について、特許請求範囲に記載され、且つ特許が求められている発明主題に関して、私は、最初、最先且つ唯一の発明者である(唯一の氏名が記載されている場合)か、或いは最初、最先且つ共同発明者である(複数の氏名が記載されている場合)と信じている。	I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled
	AUDIO SIGNAL REPRODUCTION APPARATUS HAVING SCRATCH REPRODUCING FUNCTION
上記発明の明細書はここに添付されているが、下記の額がチェック されている場合は、この限りでない:	the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:
□ の日に出願され、 この出願の米国出願番号またはPCT国際出願番号は、 であり、且つ の日に補正された出願(該当する場合)	was filed onas United States Application Number or PCT International Application Number and was amended on (if applicable).
- 私は、上記の補正書によって補正された、特許請求範囲を含む上記 明細書を検討し、且つ内容を理解していることをここに表明する。 -	I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.
- 私は、達邦規則法典第37編規則1.56に定義されている、特許 生について重要な情報を関示する義務があることを認める。	I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56.

Burden Hour Statement: This form is estimated to take 0.4 hours to complete. Time will vary depending upon the need of the individual case. Any comments on the amount of time you are required to complete this form should be sent to Chief Information Officer, U.S. Patent and Trademark Office, Washington, DC 20231. DO NOT SEND FEES OR COMPLETED FORMS TO THIS ADDRESS. SEND TO: Commissioner of Patents and Trademarks, Washington, DC 20231.

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number.

Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

私は、ここに、以下に記載した外国での特許出願または発明者証の 出職、或いは米国以外の少なくとも一国を措定している米国法典第3 5 編第365条 (a)による P C T 国際出版について、同第119条 (a) -(d) 項又は第365条 (b) 項に基づいて 優先権を主張するとともに、 優先権を主張する本出願の出願日よりも前の出願日を有する外国での 特許出願または発明者証の出願、或いはPCT国際出願については、 いかなる出願も、下記の枠内をチェックすることにより示した。

I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code, Section 119(a)-(d) or 365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or 365(a) of any PCT International application which designated at least one country other than the United States listed below and have also identified below, by checking the box. any foreign application for patent or inventor's certificate, or PCT International application having a filling date before that of the

		application for which priority is claim	imed.
Prior Foreign Application(s) 外国での先行出額			Priority Not Claimed 優先権主張なし
2003-82001	Japan	25/March/2003	
(Number)	(Country)	(Day/Month/Year Filed)	U
(番号)	(国名)	(出願日/月/年)	
(Number)	(Country)	(Day/Month/Year Filed)	
(番号)	(国名)	(出版日/月/年)	
私は、ここに、下記のいかな	る米国仮特許出願についても、その米	I hereby claim the benefit under Ti	
国法典第35編119条 (e) 項の	0利益を主張する。	119(e) of any United States provisi	
(Application No.)	(Filing Date)	(Application No.)	(Filling Date)
(出願番号)	(出版日)	(出版番号)	(出願日)
奥第35編第120条に基づく。 なるPCT国際出版についても、 を主張する。また、本出版の各 35編第112条第1段に規定。 PCT国際出版に関示されてい。 出版日と本国内出版日またはP	なる米国出版についても、その米国法が を主通し、マ米国を指基づく利益 を主通第365条(c)に基づく利益 特許計算の主題が、米国出版 特許計算の主題が、米国出版 がない場合にといて、その場合にといるのでない。 はい場合にといての間の対象には はない国際規則1.56に承認する。 は、大学・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・	I hereby claim the benefit under Tit 120 of any United States application International application designating and, insofar as the subject matter of application is not disclosed in the punternational application in the mann of Title 35. United States Code Sector disclose information which is mal Title 37. Code of Federal Regulation available between the filling date of national or PCT International filing of	n(s), or 365(c) of any PCT the United States, listed below if each of the claims of this rior United States or PCT ner provided by the first paragraph tion 112, I acknowledge the duty terial to patentability as defined in ns, Section 1.56 which became the prior application and the
(Application No.)	(Filing Date)	(Status: Patented, Pending, Aba	
(出願番号)	(出願日)	(現況:特許許可、係属中、)	
(Application No.)	(Filing Date)	(Status: Patented, Pending, Aba	
(出版番号)	(出願日)	(現況:特許許可、係屆中、別	
且つ情報と信ずることに基づくN を宜言し、さらに、故意に虚偽4 第18編第1001条に基づき、 により処罰され、またそのような たはそれに対して発行されるいよ	中の知識に係わる陳述が真実であり、 東述が、真実であると信じられること D陳述などを行った場合は、米国法典 罰金または拘禁、若しくはその闘ま な故窓による虚偽の陳述は、本出願ま かなる特許も、その有効性に問題が生 行われたことを、ここに宜言する。	I hereby declare that all statements knowledge are true and that all state and belief are believed to be true; a were made with the knowledge that like so made are punishable by fine Section 1001 of Title 18 of the Unite willful false statements may jeopardi or any patent issued thereon.	ements made on information nd further that these statements willful false statements and the or imprisonment, or both, under ad States Code and that such

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number.

Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

application and transact all business in the Patent and Trademark Office

委任状: 私は本出願を審査する手続を行い、且つ米国特許商標庁と POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint の全ての業務を遂行するために、記名された発明者として、下記の弁 the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this 護士及び/または弁理士を任命する。(氏名及び登録番号を記載する connected therewith (list name and registration number). 書類送付先 Send Correspondence to: 直通電話連絡先: (氏名及び電話番号) Direct Telephone Calls to: (name and telephone number) 唯一または第一発明者氏名 Full name of sole or first inventor Hideo INOUE 発明者の署名 日付 Inventor's signature Date Hideo Inoue March 9, 2004 住所 Residence Mitaka-shi, Tokyo, Japan 国籍 Citizenship Japan 郵便の宛先 Post Office Address 6-11-3, Osawa, Mitaka-shi, Tokyo, Japan 第二共同発明者がいる場合、その氏名 Full name of second joint inventor, if any Kenji ONIKI 第二共同発明者の署名 Second inventor's signature 日付 Date March 2, 2004 住所 Musashino-shi, Tokyo, Japan 国籍 Citizenship Japan 郵便の宛先 Post Office Address 3-18-10, Nishikubo, Musashino-shi, Tokyo, Japan

(第三以下の共同発明者についても同様に記載し、署名を すること)

(Supply similar information and signature for third and subsequent joint Inventors.)

Full name of third joint inventor, if any
Tomohiko KIKUCHI
Third Inventor's signature
Residence March 6, 200
Tresidence
Musashimurayama-shi, Tokyo, Japa
Oldzensinp
Japan
Post Office Address
2-8-16, Nakahara,
Musashimurayama-shi, Tokyo, Japan
Full name of fourth joint inventor, if any
Fourth Investoric signature
Fourth Inventor's signature Date
Residence
Citizenship
Post Office Address
Full name of fifth joint inventor, if any
Fifth Inventor's signature Date
Residence
Citizenship
Post Office Address
Post Office Address
Pust Office Address
Pusi Office Address
Full name of sixth joint inventor, if any
Full name of sixth joint inventor, if any
Full name of sixth joint inventor, if any Sixth inventor's signature Date

(第七またはそれ以降の共同発明者に対しても同様な情報及び署名を提供すること。)

(Supply similar information and signature for seventh and subsequent joint inventors.)